

City of Ontario

Recycling News

The Recycling News is published quarterly by the City of Ontario
Public Works/Community Services Agency, Solid Waste Department

Spring 2007
Vol VI Issue 2



Good Customer Service Is Our Goal

Good customer service is important to the City of Ontario. However, to ensure timely service and avoid delays with refuse collection services, the City needs your cooperation. When placing your containers out at the curb, remember to:

- Place refuse and recycling containers out by 6:00 a.m. on your scheduled collection day;
- Make sure the container fronts face the street with the wheels against the curb;
- Place containers a minimum of three feet from any obstructions (mailboxes and vehicles);
- Keep containers at least one foot apart;
- Do not overfill containers.

The background photo shows the preferred arrangement of the containers. If you have concerns regarding your refuse collection, please call (909) 395-2050.

Buen Servicio de Atención al Cliente es Nuestra Meta

Buen servicio de atención al cliente es importante para la Ciudad de Ontario. Sin embargo, para asegurar un servicio oportuno y evitar una tardanza con la recolección de desperdicios, la Ciudad necesita de su cooperación. Cuando coloque sus contenedores a la orilla de la banqueta, recuerde:

- *Colocar sus contenedores tanto de basura como de reciclables a más tardar a las 6:00 a.m. en el día indicado;*
- *Asegúrese de que el frente de sus contenedores den a la calle, con las ruedas contra la banqueta;*
- *Coloque sus contenedores con un mínimo de tres pies alejados de obstrucciones (como buzones y vehículos);*
- *Mantenga los contenedores separados uno del otro por lo menos a un pie de distancia;*
- *No sobrellene los contenedores.*

La foto muestra la preferencia para la colocación de los contenedores. Si usted tiene dudas o preguntas acerca de la recolección de su basura, favor de llamar al (909) 395-2050.

City Meets Waste Diversion Rate

In 1989, the California Assembly passed a bill called AB 939. This law required that cities reduce the amount of trash going into landfills. With the residents and businesses help, the City has met the State's requirement.

At the last reporting period, the data showed that the City is diverting over half of its waste. This means that residents and businesses are recycling and reusing items more than ever before. This also means that Ontario has helped the environment by prolonging the life of local landfills.

The City is very proud of the conservation efforts of our citizens. But we can always do more for the environment. Please continue your good efforts. For more tips on recycling, call the City's recycling hotline at (909) 395-2040.

Keep America Beautiful - READ!

The City of Ontario Library is holding an environmentally themed reading program to celebrate Earth Day 2007 and National Library Week. The annual program titled "Keep America Beautiful - READ!" will be held from April 1 through May 31.

Children can earn prizes of recycled materials by either reading four environmentally themed books or, for those in the "Read To Me" program, have ten books read to them. Prizes include a mini-greenhouse planting kit and shoelaces made from recycled plastic bottles.

Children can participate at either the Main Library at 215 East "C" Street or the Branch Library at 3850 East Riverside Drive. For more information, call the Children's Desk at the Main Library at (909) 395-2207.



La Ciudad Cubre La Cuota de Diversificación de Desperdicios

En 1989, la Asamblea de California aprobó la propuesta llamada AB939. Esta ley requería que las ciudades redujeran la cantidad de basura en los vertederos. Con la ayuda de los residentes y comerciantes, la Ciudad ha cubierto los requerimientos hechos por el Estado.

En al último reporte, los datos mostraron que la Ciudad está disminuyendo más de la mitad de su basura. Eso significa que los residentes y los comerciantes, están reciclando y reutilizando artículos mucho más que antes. Esto significa también que Ontario ha ayudado al medio ambiente al prologar la vida de los vertederos de basura locales.

La Ciudad está muy orgullosa por la conservación de los esfuerzos de nuestros ciudadanos. Pero, siempre podremos hacer más por el medio ambiente. Por favor continúen con esos buenos esfuerzos. Para más sugerencias sobre reciclado, llame a la línea especial de reciclados de la Ciudad al (909) 395-2040.

Conserve la Belleza de América, LEA!

La biblioteca de la Ciudad de Ontario está llevando a cabo un programa de lectura con el tema ambiental para celebrar el Día de la Tierra 2007 y la Semana Nacional de la Biblioteca. El programa anual titulado "Conserve la Belleza de América, LEA!" se desarrollará a partir del día 1 de Abril y hasta el día 31 de Mayo.

Los niños pueden obtener obsequios de materiales reciclados leyendo cuatro libros con temas sobre el medio ambiente, y también para aquellos en el programa "Leeme" (Read to

Me) que hayan leído diez libros sobre el tema. Los obsequios incluyen un juego de mini-invernadero para plantar y cordones para los zapatos hechos de plástico de botellas recicladas.

Los niños pueden participar en la Biblioteca Principal localizada en el 215 Este de la Calle "C", o bien en la Sucursal de la Biblioteca, localizada en el 3850 Este de Riverside Drive. Para más información, llame a la Biblioteca Principal, Departamento de Niños al (909) 395-2207.



Backyard Composting Workshops Scheduled

The cold days of winter are behind us and Spring is upon us...which means it's time for grass to grow, flowers to bloom, and weeds to sprout. The City is presenting **FREE** workshops on backyard composting to encourage their residents to change their green waste into "brown gold". Composting helps nature speed up the process of decomposition, changing the green waste into valuable compost.



Workshops will be held at the following locations and times:

Munoz Park Picnic Area

(5th Street, West of Mountain Avenue)

April 16, 18, and 24 at 6:00 p.m.

April 28 at 10:00 a.m.

Westwind Park Picnic Area

(2425 Riverside Drive, West of Archibald Avenue)

May 10, 14, and 16 at 6:00 p.m.

May 12 at 10:00 a.m.

Ontario residents receive a coupon for a **FREE** compost bin after attending the workshop. For more information, call (909) 395-2651.

Talleres Sobre Compostación Para Patios

Los días fríos del invierno han quedado atrás y la primavera ya está frente a nosotros....lo cual significa que es el tiempo para que el césped crezca, las flores entren en floración, y la mala hierba brote. La Ciudad está ofreciendo talleres de trabajo GRATIS sobre la compostación para patios para estimular a los residentes para que cambien sus 'desperdicios verdes' en 'oro dorado'. La compostación ayuda a la naturaleza a acelerar el proceso de descomposición, cambiando los desperdicios verdes en un valioso fertilizante orgánico.

Los talleres de trabajos se desarrollarán en los siguientes lugares y fechas:

Muñoz Park Picnic Area

(Calle Quinta, al Oeste de la Avenida Mountain)

el 16, 18 y 24 de Abril a las 6:00 p.m.

y el día 28 de Abril a las 10:00 a.m.

Westwind Park Picnic Area

(2425 Riverside Drive, al Oeste de la Avenida Archibald)

el 10, 14 y 16 de Mayo a las 6:00 p.m.

y el 12 de Mayo a las 10:00 a.m.

Los residentes de Ontario reciben un cupón para un recipiente lleno de fertilizante orgánico, después de haber asistido un taller de trabajo. Para más información, llamar al (909) 395-2651.

News Briefs

Upcoming Refuse / Recycling Collection Holidays:

- Memorial Day - Monday, May 28, 2007
- Independence Day - Wednesday, July 4, 2007

Remember that your collection will be one day late after these holidays.

The Christmas Tree Recycling Program recycled 60 tons of trees and diverted them from the waste stream.

The graffiti hotline helps to reduce and remove vandalism. If you spot graffiti in your neighborhood, please call the graffiti hotline at (909) 395-2626.

Notas Cortas:

Recolección de Basura y Reciclados en Próximos Días

Festivos:

- Día de Recordación - Lunes 28 de Mayo de 2007
- Día de la Independencia - Miércoles 4 de Julio de 2007

Recuerde que la recolección se realiza un día después de estos días festivos.

El Programa de Reciclado de los Arboles de Navidad, recicló 60 toneladas de arbolitos y fueron desviados de la corriente de desperdicios.

La línea especial para el grafito ayuda a reducirlo y remover el vandalismo. Si usted encuentra grafito en su vecindario, favor de llamar a la línea especial al (909) 395-2626.

Electronic Waste Collection Event

Saturday, April 14, 2007
8:00 a.m. to 12:00 noon
1425 South Bon View Avenue

A **FREE** electronic waste collection event will be held at the City of Ontario's Public Works Agency. **The event is for City of Ontario Residents ONLY. Businesses are NOT eligible.**

Because electronic waste contains hazardous components, it is illegal to knowingly dispose of it in refuse containers.

Items to be accepted at the event include:

- Computer CPU's
- Monitors
- Printers
- Televisions
- Network Equipment
- Stereos/Radios
- FAX machines
- VCR's
- Cell/Mobile/Land Phones
- Fluorescent Tubes

The event is typically held twice per year during the Spring and Fall seasons. Residents can also use our Bulky Item Pick-up program to recycle these materials. For more information, call (909) 395-2040.



Recolección de Desperdicios Electrónicos

Sábado 14 de abril de 2007
8:00 a.m. - 12:00 mediodía
1425 Sur de la Avenida Bon View

Un evento de recolección **GRATIS** de desperdicios electrónicos se llevará a cabo en la Agencia de Servicios Públicos de la Ciudad de Ontario. **El evento es SOLAMENTE para residentes de la Ciudad de Ontario. Los negocios NO son elegibles.**

Debido a que los desperdicios electrónicos contienen componentes dañinos para la salud, es ilegal deshacerse de ellos dentro de los contenedores de basura. Los artículos que serán aceptados en este evento incluyen:

- Computadoras CPU's
- Monitores
- Impresoras
- Televisores
- Equipo de Redes Electrónicas
- Estereos / Radios
- Máquinas de FAX
- Videocassetas
- Teléfonos Celulares/Móviles/Regulares
- Tubos Fluorescentes

El evento se realiza típicamente dos veces por año durante la Primavera y el Otoño. Solamente los residentes de la Ciudad pueden utilizar nuestro programa de Recolección de Artículos Voluminosos para reciclar estos materiales. Para más información, llame al (909) 395-2040.

City Officials

Paul S. Leon
Mayor

Jason Anderson
Mayor Pro Tem

Alan D. Wapner
Sheila Mautz
Jim W. Bowman
Council Members

Gregory C. Devereaux
City Manager

Kenneth L. Jeske
Director of Public Works /
Community Services

 printed on recycled paper



Municipal Service Center
1425 South Bon View Ave
Ontario, CA 91761
(909) 395-2600

PRESORT STD
U.S. Postage
PAID
Permit No. 254
Ontario, CA 91761

ECR WSS
Postal Customer

TIME DATED MATERIAL